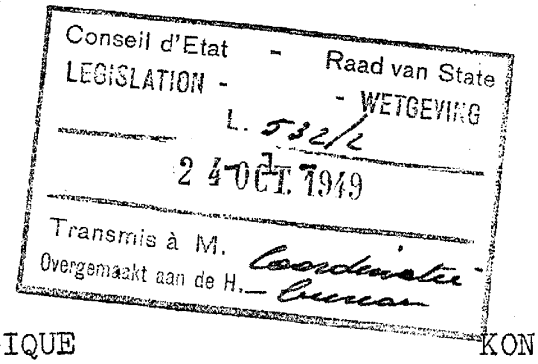
L.532/2/V



YB.

ROYAUME DE BELGIQUE

KONINKRIJK BELGIE

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre des vacations, saisi par le Ministre de l'Instruction publique, le 11 août 1949, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté du Régent relatif à l'indemnité spéciale prévue par l'article 29 de la loi organique de l'enseignement primaire en faveur des instituteurs porteurs de certains diplômes ou certificats, a donné en sa séance du 20 octobre 1949 l'avis suivant:

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste vacantiekamer, de 11e Augustus 1949 door de Minister van Openbaar Onderwijs verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van besluit van de Regent betreffende de bijzondere vergoeding, bij artikel 29 van de organieke wet op het lager onderwijs bepaald voor de onderwijzers die houder zijn van zekere diploma's of getuigschriften, heeft ter zitting van 20 October 1949 het volgend advies gegeven:

Le préambule du projet ne fait pas mention de l'avis du Comité consultatif permanent des traitements.

L'arrêté du Régent du 8 juillet 1946, instituant auprès des services du Premier Ministre un Comité consultatif permanent des traitements, prescrit, en son article 2, la consultation de cet organisme en la matière traitée par le projet.

Cet arrêté n'est pas abrogé.

En conséquence, l'avis de ce Comité doit être pris.

Le projet n'est pas en état d'être soumis à l'avis du Conseil d'Etat avant que cet avis n'ait été pris ou que l'arrêté du Régent du 8 juillet 1946 ne soit abrogé.

In de inleiding van het ontwerp wordt het advies van het Vast Comité van advies inzake wedden niet vermeld.

Artikel 2 van het besluit van de Regent van 8 Juli 1946 houdende instelling, bij de diensten van de Eerste-Minister, van een Vast Comité van advies inzake wedden, schrijft voor dat dit organisme moet geraadpleegd worden voor de aangelegenheid welke dit ontwerp behandelt.

Dat besluit is niet opgeheven.

Dienvolgens moet het advies van dat Comité worden ingewonnen.

Het ontwerp is niet in staat om aan de Raad van State voor advies te worden voorgelegd alvorens voornoemd advies is ingewonnen of het besluit van de Regent van 8 Juli 1946 is opgeheven.

L.520/52I/532/2/V.

Etaient présents: Waren aanwezig:

Messieurs:	J. COYETTE,	conseiller d'Etat,	président
De Heren:		raadsheer van State,	voorzitter
	H. BUCH,	conseillers d'Etat	
	G. HOLOYE,	raadsheren van State	
	L. FREDERICQ,	assesseurs de la section de législation	
	G. DOR,	bijzitters van de afdeling wetgeving	
	J. CYPRES,	greffier adjoint,	greffier
		adjunct-griffier,	griffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M.BUCH.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H.BUCH.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER, LE PRESIDENT - DE VOORZITTER